

choetech

PD6005

User Manual • Uživatelský manuál •
Uživatelský manuál • Használati utasítás •
Benutzerhandbuch

English	3 – 5
Čeština	6 – 8
Slovenčina	9 – 11
Magyar	12 – 14
Deutsch	15 – 17

Dear customer,

Thank you for purchasing our product. Please read the following instructions carefully before first use and keep this user manual for future reference. Pay particular attention to the safety instructions. If you have any questions or comments about the device, please contact the customer line.



www.alza.co.uk/kontakt



+44 (0)203 514 4411

Importer

Alza.cz a.s., Jankovcova 1522/53, Holešovice, 170 00 Prague 7, www.alza.cz

How to Use

1. Connect the charger to power supply
2. Charge your phone, tablet or the other devices



Specifications

Input	100-240V ~ 50/60Hz 2.4A Max
Output	USB-C1/C2: 5V $\equiv$ 3A, 9V $\equiv$ 3A, 12V $\equiv$ 3A, 15V $\equiv$ 3A, 20V $\equiv$ 5A, 28V $\equiv$ 5A (140W Max) USB-A1/A2: 5V $\equiv$ 2.4A, 9V $\equiv$ 2A, 12V $\equiv$ 1.5A (18W Max) USB-C1 + USB-C2: 65W + 65W (130W Max) USB-A1 + USB-A2: 12W + 12W (24W Max) USB-C1/USB-C2 + USB-A1/USB-A2: 100W + 18W (118W Max) USB-C1 + USB-C2 + USB-A1/USB-A2: 65W + 45W + 18W (128W Max) USB-C1/USB-C2 + USB-A + USB-A2: 100W + 12W + 12W (124W Max) USB-C1 + USB-C2 + USB-A1 + USB-A2: 65W + 45W + 12W + 12W (134W Max)
Total Output	140W (Max)

Attention

- To ensure the best performance, we strongly recommend using the original or certified fast charging cables.
- Do not expose the charger to rain or excessive moisture
- Do not use or store the charger in extreme temperatures.
- Do not drop, knock or disassemble the charger

EU Declaration of Conformity

This equipment is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of EU directives.



Vážený zákazníku,

Děkujeme vám za zakoupení našeho produktu. Před prvním použitím si prosím pečlivě přečtěte následující pokyny a uschovejte si tento návod k použití pro budoucí použití. Zvláštní pozornost věnujte bezpečnostním pokynům. Pokud máte k přístroji jakékoli dotazy nebo připomínky, obraťte se na zákaznickou linku.



www.alza.cz/kontakt



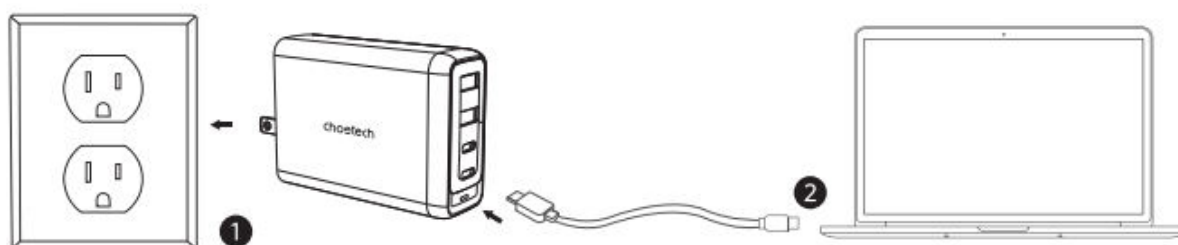
+420 225 340 111

Dovozce

Alza.cz a.s., Jankovcova 1522/53, Holešovice, 170 00 Praha 7, www.alza.cz

Jak používat

1. Připojení nabíječky k napájení
2. Nabíjení telefonu, tabletu nebo jiných zařízení



Specifikace

Vstup	100-240 V ~ 50/60 Hz max. 2,4 A
Výstup	USB-C1/C2: 5 V $\overline{=}$ 3 A, 9 V $\overline{=}$ 3 A, 12 V $\overline{=}$ 3 A, 15 V $\overline{=}$ 3 A, 20 V $\overline{=}$ 5 A, 28 V $\overline{=}$ 5 A (max. 140 W) USB-A1/A2: 5 V $\overline{=}$ 2,4 A, 9 V $\overline{=}$ 2 A, 12 V $\overline{=}$ 1.5 A (max. 18 W) USB-C1 + USB-C2: 65 W + 65 W (max. 130 W) USB-A1 + USB-A2: 12 W + 12 W (max. 24 W) USB-C1/USB-C2 + USB-A1/USB-A2: 100 W + 18 W (max. 118 W) USB-C1 + USB-C2 + USB-A1/USB-A2: 100 W + 12 W + 12 W (max. 124 W) USB-C1 + USB-C2 + USB-A1 + USB-A2: 65 W + 45 W + 12 W + 12 W (max. 134 W)
Celkový výstup	140 W (max.)

Pozor

- Pro zajištění nejlepšího výkonu důrazně doporučujeme používat originální nebo certifikované kabely pro rychlé nabíjení.
- Nevystavujte nabíječku dešti ani nadměrné vlhkosti.
- Nabíječku nepoužívejte ani neskladujte při extrémních teplotách.
- Nabíječku neupouštějte, neklepejte na ni a nerozebírejte ji.

EU prohlášení o shodě

Toto zařízení je v souladu se základními požadavky a dalšími příslušnými ustanoveními směrnic EU.



Vážený zákazník,

ďakujeme vám za zakúpenie nášho výrobku. Pred prvým použitím si pozorne prečítajte nasledujúce pokyny a uschovajte si tento návod na použitie pre budúce použitie. Venujte osobitnú pozornosť bezpečnostným pokynom. Ak máte akékoľvek otázky alebo pripomienky týkajúce sa zariadenia, obráťte sa na zákaznícku linku.



www.alza.sk/kontakt



+421 257 101 800

Dovozca

Alza.cz a.s., Jankovcova 1522/53, Holešovice, 170 00 Praha 7, www.alza.cz

Ako používať

1. Pripojenie nabíjačky k napájaniu
2. Nabíjanie telefónu, tabletu alebo iných zariadení



Špecifikácia

Vstup	100-240 V ~ 50/60 Hz 2,4 A Max.
Výstup	USB-C1/C2: 5V $\overline{=}$ 3A, 9V $\overline{=}$ 3A, 12V $\overline{=}$ 3A, 15V $\overline{=}$ 3A, 20V $\overline{=}$ 5A, 28V $\overline{=}$ 5A (max. 140W) USB-A1/A2: 5V $\overline{=}$ 2,4A, 9V $\overline{=}$ 2A, 12V $\overline{=}$ 1.5A (max. 18W) USB-C1 + USB-C2: 65W + 65W (max. 130W) USB-A1 + USB-A2: 12W + 12W (max. 24W) USB-C1/USB-C2 + USB-A1/USB-A2: 100W + 18W (max. 118W) USB-C1 + USB-C2 + USB-A1/USB-A2: USB-C1/USB-C2 + USB-A + USB-A2: 100W + 12W + 12W (max. 124W) USB-C1 + USB-C2 + USB-A1 + USB-A2: 65W + 45W + 12W + 12W (max. 134W)
Celkový výstup	140 W (max.)

Pozor

- Na zabezpečenie najlepšieho výkonu dôrazne odporúčame používať originálne alebo certifikované káble na rýchle nabíjanie.
- Nevystavujte nabíjačku dažďu alebo nadmernej vlhkosti
- Nabíjačku nepoužívajte ani neskladujte pri extrémnych teplotách.
- Nabíjačku nepúšťajte, neudierajte na ňu a nerozoberajte ju.

EÚ prehlásenie o zhode

Toto zariadenie je v súlade so základnými požiadavkami a ďalšími príslušnými ustanoveniami smerníc EÚ.



Kedves vásárló,

Köszönjük, hogy megvásárolta termékünket. Kérjük, az első használat előtt figyelmesen olvassa el az alábbi utasításokat, és őrizze meg ezt a használati útmutatót a későbbi használatra. Fordítson különös figyelmet a biztonsági utasításokra. Ha bármilyen kérdése vagy észrevétele van a készülékkel kapcsolatban, kérjük, forduljon az ügyfélvonalhoz.



www.alza.hu/kapcsolat



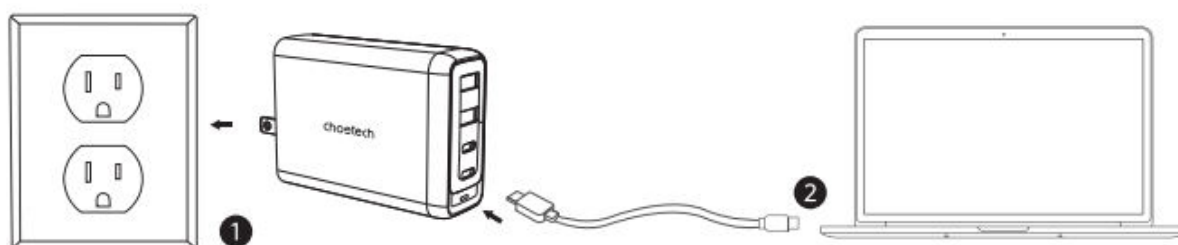
+36-1-701-1111

Importőr

Alza.cz a.s., Jankovcova 1522/53, Holešovice, 170 00 Prága 7, www.alza.cz

Hogyan kell használni

1. Csatlakoztassa a töltőt a tápegységhez
2. Töltse fel telefonját, táblagépét vagy más eszközeit



Műszaki adatok

Bemenet	100-240V ~ 50/60Hz 2.4A Max.
Kimenet	USB-C1/C2: 5V $\equiv$ 3A, 9V $\equiv$ 3A, 12V $\equiv$ 3A, 15V $\equiv$ 3A, 20V $\equiv$ 5A, 28V $\equiv$ 5A (140W Max) USB-A1/A2: 5V $\equiv$ 2.4A, 9V $\equiv$ 2A, 12V $\equiv$ 1.5A (18W Max) USB-C1 + USB-C2: 65W + 65W (130W Max) USB-A1 + USB-A2: 12W + 12W (24W Max) USB-C1/USB-C2 + USB-A1/USB-A2: 100W + 18W (118W Max) USB-C1 + USB-C2 + USB-A1/USB-A2: 65W + 45W + 18W (128W Max) USB-C1/USB-C2 + USB-A + USB-A2: 100W + 12W + 12W (124W Max) USB-C1 + USB-C2 + USB-A1 + USB-A2: 65W + 45W + 12W + 12W + 12W (134W Max)
Teljes teljesítmény	140W (Max)

Figyelem

- A legjobb teljesítmény biztosítása érdekében erősen javasoljuk, hogy eredeti vagy tanúsított gyorstöltő kábeleket használjon.
- Ne tegye ki a töltőt esőnek vagy túlzott nedvességnek.
- Ne használja vagy tárolja a töltőt szélsőséges hőmérsékleten.
- Ne ejtse le, ne üsse meg és ne szerelje szét a töltőt.

EU-megfelelőségi nyilatkozat

Ez a berendezés megfelel az alapvető követelményeknek és az uniós irányelvek egyéb vonatkozó rendelkezéseinek.



Sehr geehrter Kunde,

vielen Dank für den Kauf unseres Produkts. Bitte lesen Sie die folgenden Anweisungen vor dem ersten Gebrauch sorgfältig durch und bewahren Sie diese Bedienungsanleitung zum späteren Nachschlagen auf. Beachten Sie insbesondere die Sicherheitshinweise. Wenn Sie Fragen oder Kommentare zum Gerät haben, wenden Sie sich bitte an den Kundenservice.

✉ www.alza.de/kontakt

📞 0800 181 45 44

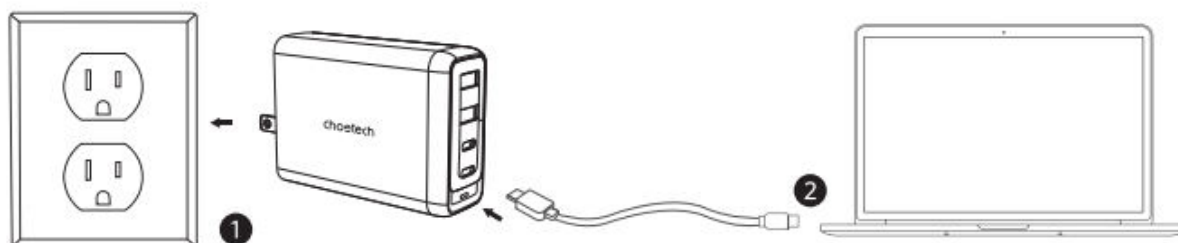
✉ www.alza.at/kontakt

📞 +43 720 815 999

Lieferant Alza.cz a.s., Jankovcova 1522/53, Holešovice, 170 00 Prag 7, www.alza.cz

Wie zu verwenden

1. Verbinden Sie das Ladegerät mit dem Stromnetz
2. Laden Sie Ihr Handy, Tablet oder andere Geräte auf



Spezifikationen

Eingang	100-240V ~ 50/60Hz 2,4A Max
Ausgang	USB-C1/C2: 5V $\overline{=}$ 3A, 9V $\overline{=}$ 3A, 12V $\overline{=}$ 3A, 15V $\overline{=}$ 3A, 20V $\overline{=}$ 5A, 28V $\overline{=}$ 5A (140W Max) USB-A1/A2: 5V $\overline{=}$ 2.4A, 9V $\overline{=}$ 2A, 12V $\overline{=}$ 1.5A (18W Max) USB-C1 + USB-C2: 65W + 65W (130W Max) USB-A1 + USB-A2: 12W + 12W (24W Max) USB-C1/USB-C2 + USB-A1/USB-A2: 100W + 18W (118W Max) USB-C1 + USB-C2 + USB-A1/USB-A2: 65W + 45W + 18W (128W Max) USB-C1/USB-C2 + USB-A + USB-A2: 100W + 12W + 12W (124W Max) USB-C1 + USB-C2 + USB-A1 + USB-A2: 65W + 45W + 12W + 12W (134W Max)
Gesamtleistung	140W (Max)

Achtung

- Um die beste Leistung zu gewährleisten, empfehlen wir dringend die Verwendung von originalen oder zertifizierten Schnellladekabeln.
- Setzen Sie das Ladegerät nicht dem Regen oder übermäßiger Feuchtigkeit aus.
- Verwenden oder lagern Sie das Ladegerät nicht bei extremen Temperaturen.
- Lassen Sie das Ladegerät nicht fallen, stoßen Sie nicht dagegen und nehmen Sie es nicht auseinander.

EU-Konformitätserklärung

Dieses Gerät entspricht den grundlegenden Anforderungen und anderen relevanten Bestimmungen der EU-Richtlinien.

